

## POSTĘPOWANIA ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ POLITYKI KONKURENCJI

## KOMISJA EUROPEJSKA

## Zgłoszenie zamiaru koncentracji

(Sprawa COMP/M.6743 – Talanx International/Meiji Yasuda Life Insurance Company/HDI Poland)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2012/C 330/07)

1. W dniu 17 października 2012 r., zgodnie z art. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004<sup>(1)</sup>, Komisja otrzymała zgłoszenie planowanej koncentracji, w wyniku której przedsiębiorstwa Talanx International AG („TINT”, Niemcy) oraz Meiji Yasuda Life Insurance Company („MY”, Japonia) przejmują, w rozumieniu art. 3 ust. 1 lit. b) rozporządzenia w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw, wspólną kontrolę nad przedsiębiorstwami HDI Asekuracja SA („HDI Poland Non-life”, Polska) oraz HDI-Gerling Życie SA („HDI Poland Life”, Polska) w drodze zakupu akcji.

2. Przedmiotem działalności gospodarczej przedsiębiorstw biorących udział w koncentracji jest:
- w przypadku przedsiębiorstwa TINT: ubezpieczenia na życie, pozostałe ubezpieczenia osobowe i majątkowe, reasekuracja,
  - w przypadku przedsiębiorstwa MY: ubezpieczenia na życie, pozostałe ubezpieczenia osobowe i majątkowe, reasekuracja,
  - w przypadku HDI Poland Non-life: ubezpieczenia inne niż ubezpieczenia na życie,
  - w przypadku HDI Poland Life: ubezpieczenia na życie.

3. Po wstępnej analizie Komisja uznała, że zgłoszona koncentracja może wchodzić w zakres rozporządzenia WE w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw. Jednocześnie Komisja zastrzega sobie prawo do podjęcia ostatecznej decyzji w tej kwestii.

4. Komisja zwraca się do zainteresowanych osób trzecich o zgłaszanie ewentualnych uwag na temat planowanej koncentracji.

Komisja musi otrzymać takie uwagi w nieprzekraczalnym terminie dziesięciu dni od daty niniejszej publikacji. Można je przesyłać do Komisji faksem (+32 22964301), pocztą elektroniczną na adres: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu lub listownie, podając numer referencyjny: COMP/M.6743 – Talanx International/Meiji Yasuda Life Insurance Company/HDI Poland, na poniższy adres Dyrekcji Generalnej ds. Konkurencji Komisji Europejskiej:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

---

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 1 („rozporządzenie WE w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw”).